**بیانیە هفتگی تیم بهداشت همگانی بر اساس موارد کووید-١٩**

 **٢٨ جانیوری ٢٠٢١**

در هفت روز منتهی بە ٢٢ جانیوری (بر اساس داتای منتشرشدە در ٢٨ جانیوری)، ما در برایتون و هوو تعداد ٨٨٠ مورد تأیید شدە جدید کووید-١٩ داشتەایم. بە شرح زیر:

* ٤٠٪ کمتر از هفتە پیش
* برابر با میزان هفتگی ٣٠٢،٥ مورد جدید در هر ١٠٠،٠٠٠ نفر از ساکنان
* کمتر از میزان کلی انگلستان کە عبارت بود از ٣٨٨،٨ مورد در هر ١٠٠.٠٠٠ نفر و میزان جنوب شرقی کشور کە ٣٦٧،٤ در ١٠٠.٠٠٠ نفر بود

بیمارستانهای ما شمار بسیاری از بیماران جدی کووید-١٩ را معالجە میکنند. روز ٢٧ جانیوری ١٤٩ بیمار کووید-١٩ در بیمارستان رویال ساسکس کاونتی بستری بودند و ٣٦ بیمار هم نیازمند مراقبت حیاتی بودند.

**این مطلب برای برایتون و هوو بە چە معنی است؟**

ما میبینیم کە تعطیل همگانی تأثیرگذار بودە چون شمار موارد تأییدشدە کووید-١٩ در برایتون و هووبرای دومین هفتە پیاپی سیر نزولی داشتەاست. میزان عفونت در همە گروههای سنی، شامل بالاتر از ٦٠ سالگان هم، کە بزرگترین نگرانی هفتە قبل ما بود، تخفیف پیدا کردەاست.

همە مردم، بخاطر ایفای نقش خودشان در پائین آوردن میزان عفونت جای سپاسگزاری هستند. اگر ما همە، بە همکاری با یکدیگر ادامە دهیم میزان انتقال بیماری را تخفیف دادە کووید را در شهرمان متوقف خواهیم کرد.

**واکسیناسیون**

این هفتە مرکز جدیدی برای واکسیناسیون کووید-١٩در مرکز برایتون افتتاح شد. ما درک میکنیم کە بسیاری از ساکنان میخواهند هرچە زودتر واکسینە شوند. لطفا با جی پی خودتان یا با سازمان ان اچ اس تماس نگیرید. وقتی نوبتتان برسد باشما تماس گرفتەخواهد شد. سازمان ان اچ اس بطور مداوم مردم را مطابق برنامەهای تعیین شدە از سوی دولت واکسینە میکند کە با سالمندان و ساکنانی شروع میشود کە بیشترین آسیب پذیری را دارند و کارمندان بهداری و مراقبتهای اجتماعی را هم شامل میشود. وبسایت بهداری و مراقبت ساسکس جواب بسیاری از سئوالات و [اطلاعات در مورد برنامە واکسیناسیون](https://www.sussexhealthandcare.uk/keepsussexsafe/sussex-covid-19-vaccination-programme/faqs-about-the-covid-19-vaccine/) را دارد

**بە ایفای نقش خود ادامە دهید**

روز چهارشنبە ٢٧ جانیوری نخست وزیر اعلام کرد کە تعطیلی همگانی فعلی، دستکم تا ماه مارچ ادامە خواهد داشت. در طول این مدت هنوز خطر شیوع ویروس وجود دارد. این یک ضرورت حیاتی است کە ما همگی [قوانین دولتی تعطیل همگانی](https://www.gov.uk/guidance/national-lockdown-stay-at-home) را برای ماندن در منزل اجرا نمائیم. وقتی برای انجام کارهای ضروری از منزل بیرون میروید، لطفا رهنمودهای دست، صورت، فاصلە را دقیقا رعایت کنید – حتی اگر واکسینە هم شدە باشید.

واگر [هرنشانەای مرتبط با کووید](https://www.nhs.uk/conditions/coronavirus-covid-19/symptoms/) – حتی از نوع معتدل آن، مشاهدە کردید، لطفا بلافاصلە ی[ک تست رزرو کنی](https://www.gov.uk/get-coronavirus-test)د آنگاه خودتان را [منزوی نمائید](https://www.nhs.uk/conditions/coronavirus-covid-19/self-isolation-and-treatment/when-to-self-isolate-and-what-to-do/) همراه با افراد ساکن منزلتان.